

A tutti gli interessati

Oggetto: Ricognizione interna per l'attivazione di incarichi di collaborazione (mansioni esigibili da personale in servizio presso l'Ateneo).

Conformemente a quanto previsto dall'art. 7 del D.Lgs 165/2001, il Dipartimento di Lingue, Letterature e Culture Straniere indice la presente ricognizione volta a verificare l'eventuale possibilità di utilizzare risorse interne all'Ateneo per le seguenti collaborazioni da svolgere a titolo gratuito nell'ambito del progetto PRIN 2017 denominato "IMPAQTS: Implicit Manipulation in Politics - Quantitatively Assessing the Tendentiousness of Speeches" (CUP: F88D19002160001), coordinato dal prof. Edoardo Lombardi Vallauri:

fino a 15 collaborazioni per l'area di attività **A) Realizzazione di web resource a partire da corpus IMPAQTS**, secondo le seguenti specifiche:

- **COMPITO.** Lavorazione di un corpus di discorsi politici mediante il software dedicato Webanno per trasformarlo in web resource che lo renda interrogabile in base alla presenza di costrutti implicitanti (presupposizioni, topicalizzazioni, implicature, espressioni vaghe) che veicolino contenuti non bona fide veri. L'annotazione si effettua mediante software dedicati (tipicamente, WebAnno)
- **PROFILO RICHIESTO.** Almeno una laurea triennale in materie linguistiche, che comprenda studi di pragmatica linguistica
- **COMPETENZE NECESSARIE.** Alto livello di conoscenza della pragmatica linguistica, con particolare riguardo agli enunciati indiretti e alle strategie di implicazione del contenuto trasmesso. Esperienza nella annotazione di corpora per codificarli come web resource. Buona padronanza del software WebAnno nella sua versione specifica per l'annotazione del corpus IMPAQTS

fino ad 1 collaborazione per l'area di attività **B) Realizzazione dei video tutorial previsti dal progetto IMPAQTS**, secondo le seguenti specifiche:

- **COMPITO.** Intervento sul già realizzato video tutorial di circa 1 ora sugli effetti della comunicazione implicita nella pubblicità commerciale e nella propaganda politica, da mettere a disposizione del pubblico attraverso il sito web OPPP! Sostituzione delle scritte esplicative italiane presenti nel video con scritte inglesi. Loro implementazione in nuovo video digitale sottotitolato.
- **PROFILO RICHIESTO.** Non sono tassativamente richiesti specifici titoli di studio, ma sono titoli preferenziali le lauree in discipline dello spettacolo o in ingegneria del cinema, o titoli affini, anche di livello inferiore alla laurea. In assenza di titoli di studio specifici, è richiesta documentata esperienza nella realizzazione di audiovisivi, meglio se dello stesso tipo di quello oggetto dell'incarico.
- **COMPETENZE NECESSARIE.** Competenze nel campo delle tecniche di postediting digitale. Esperienza nella realizzazione di prodotti audio-video digitali, meglio se dello stesso tipo di quello oggetto dell'incarico.

La prestazione oggetto del presente incarico dovrà svolgersi dal 10 aprile 2023 al 10 giugno 2023 per un massimo 30 gg lavorativi;

Il presente avviso è rivolto a tutto il personale in servizio presso l'Università degli Studi Roma Tre.

La prestazione avverrà durante l'orario di lavoro e pertanto sarà a titolo gratuito.

Chiunque fosse interessato a svolgere la suddetta attività dovrà far pervenire apposita istanza al Direttore del Dipartimento di Lingue, Letterature e Culture Straniere entro le ore 12.00 del settimo giorno successivo a quello della presente nota, all'indirizzo di posta elettronica [amm.lingueletterature@uniroma3.it](mailto:amm.lingueletterature@uniroma3.it).

Alla domanda, il dipendente dovrà allegare il curriculum vitae firmato e contestualmente dovrà presentare il parere favorevole rilasciato dal responsabile della struttura a cui afferisce.

La valutazione di idoneità sarà basata sui titoli e sulle competenze possedute come descritte nel curriculum vitae; la valutazione verrà effettuata da apposita commissione nominata dal Direttore. In assenza di riscontro si considererà tale silenzio quale indicazione di mancanza di personale idoneo a ricoprire l'incarico.

Roma, 28 febbraio 2023

Il Direttore del Dipartimento  
f.to Prof. Giorgio de Marchis

*Il presente documento, conforme all'originale, è conservato negli archivi del Dipartimento*